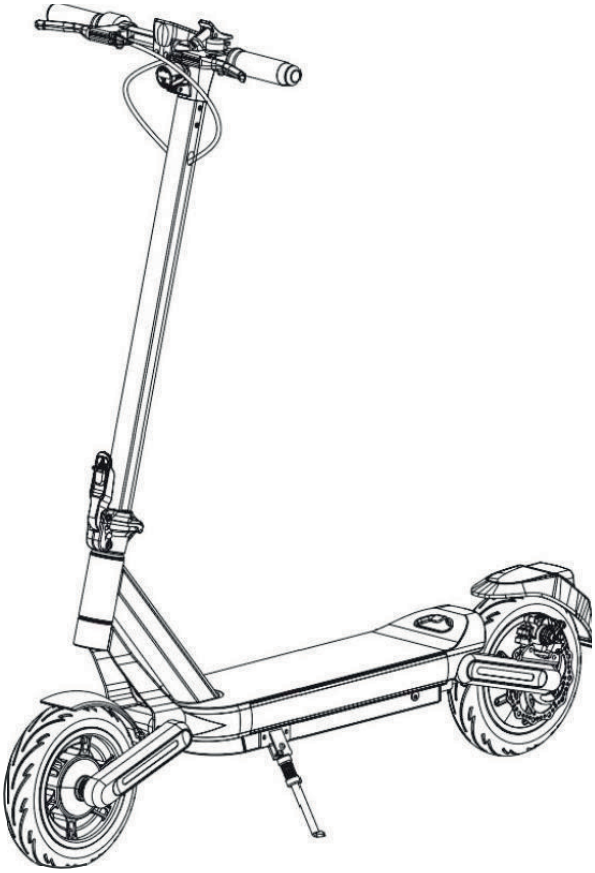
SENCOR®

SCOOTER S71



EN	**User Manual**	**Electric scooter**
CZ	**Uživatelská příručka**	**Elektrická koloběžka**
SK	**Používateľská príručka**	**Elektrická kolobežka**
HU	**Felhasználói kézikönyv**	**Elektromos roller**
PL	**Podręcznik użytkownika**	**Hulajnoga elektryczna**

Tartalom

1. A csomagolás tartalma és a roller leírása 60
1.1. A csomag tartalma 60
1.2. A SCOOTER S71 elektromos roller leírása 60
2.1. Vezérlőpult és alkalmazások 61
2.2. Multifunkciós gomb 62
2.4. Az üzemmód indítása 63
3. Az elektromos roller összeszerelése 64
4. Feltöltés 65
5. Akkumulátorvédelem a túlzott kisülés ellen 65
6. Összecsukás és szállítás 66
7. Az elektromos roller kezelése 67
8. Biztonsági utasítások 68
9. Karbantartás és beállítás 69
10. Műszaki paraméterek 73

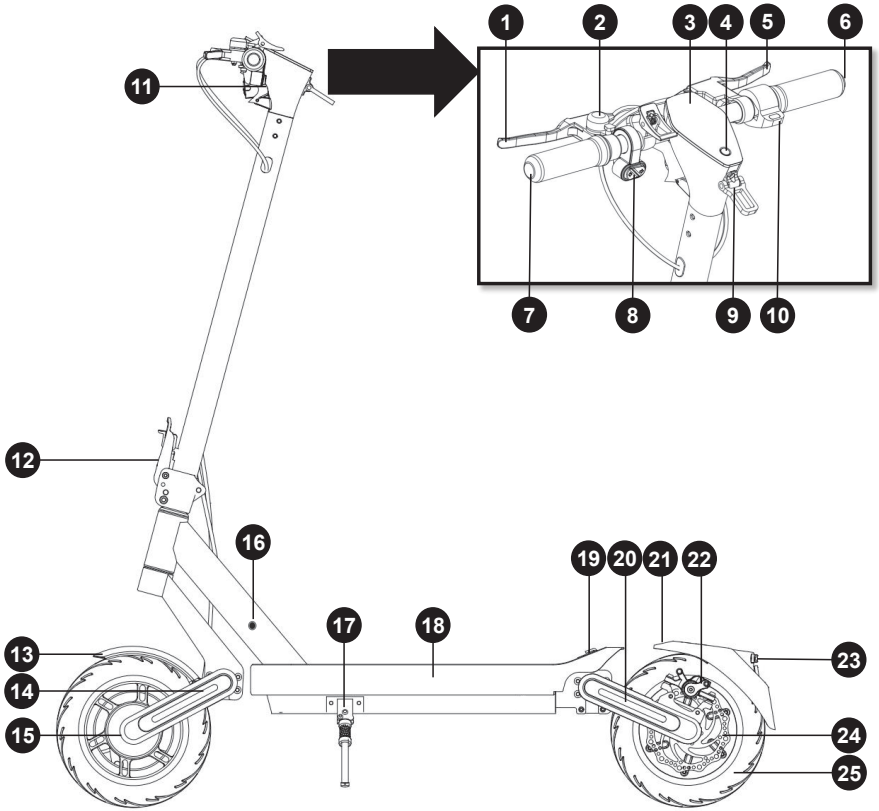
Copyright © 2025, Fast ČR, a. s.

1. A csomagolás tartalma és a roller leírása

1.1. A csomag tartalma

1x SCOOTER S71 elektromos roller
1x Töltőadapter
1x imbuszkulcs
4x Kormányrögzítő csavar
1x Felhasználói kézikönyv
1x Gumiabroncs nyomáscsökkentő
4x Rövid tartalék futófelület csavar

1.2. A SCOOTER S71 elektromos roller leírása

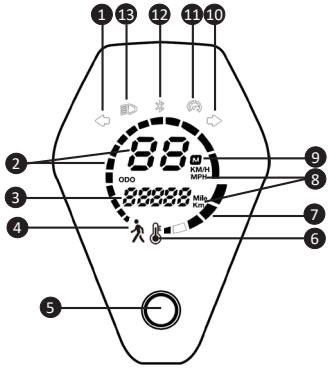


Copyright © 2025, Fast ČR, a. s.

❶ Hátsó mechanikus fék karja
❷ Csengő
❸ Kijelző
❹ Bekapcsoló/Kikapcsoló/Többfunkciós gomb
❺ Első mechanikus fék karja
❻ Jobb irányjelző lámpa
❼ Bal irányjelző lámpa
❽ Gombok (bal és jobb irányjelző lámpa)
❾ Kampó a szállítás közbeni rögzítéshez
❿ Sebességszabályzó
⓫ Első lámpa
⓬ Összecsukható mechanizmus kioldókar
⓭ Első sárvédő
⓮ Elülső rugózott villa (gyári beállítás)
⓯ Első kerék felfújható gumiabronccsal és dobfékkel
⓰ Töltőcsatlakozó
⓱ Állvány
⓲ Futófelület, akkumulátor rekesz, led effektus
⓳ Rés a kormány rögzítéséhez szállítható állapotba
⓴ Hátsó rugózott villa (gyári beállítás)
㉑ Hátsó sárvédő
㉒ A mechanikus fék hátsó féknyerege
㉓ Hátsó lámpa (világítás, féklámpa)
㉔ A mechanikus fék hátsó tárcsaféke
㉕ Hátsó kerék felfújható gumiabronccsal

2. Vezérlés

2.1. Vezérlőpult és alkalmazások



❶ Bal oldali irányjelző lámpa
❷ Sebesség kijelzés
❸ Megtett távolság kijelzés
❹ WALK vezetési mód
❺ Multifunkciós gomb
❻ Túlmelegedés-jelző (állítsa le a járművet, és hagyja lehűlni).
❼ Az akkumulátor töltöttségi szintjének állapota
❽ Aktív egység (km/h vagy MPH, mérföld vagy kilométer) – a kiválasztott üzemmódtól függően
❾ Menetmód-váltás jelző „M"
fehér szín – Eco
zöld szín – Race
piros szín – Sport
❿ Bal oldali irányjelző lámpa
⓫ Az aktív tempomat jelzőlámpája
⓬ Aktív Bluetooth-kapcsolat jelzőfény
⓭ Bekapcsolt LED világítás jelzőfénye

Copyright © 2025, Fast ČR, a. s.

Beállítás mobilalkalmazással

Ez az elektromos roller a Sencor HOME alkalmazással beállítható.

- Töltse le az alkalmazást okostelefonjára, regisztráljon, és állítsa be az elektromos rollert. Ha már telepítve van a SENCOR HOME, adja hozzá az elektromos rollert.

- Az alkalmazás használatára vonatkozó útmutatót a https://www.sencor.com/ weboldalon a ROLLEREK részből töltheti le
- A SENCOR HOME-mal való párosítás visszaállítása úgy történik, hogy az elektromos roller bekapcsolt állapotában 8x egymás után megnyomja a bekapcsoló gombot. A sikeres visszaállítást hangjelzés jelzi.

2.2. Multifunkciós gomb

FIGYELMEZTETÉS:
A vezetés megkezdése előtt mindig állítsa be a vezetési jellemzőket.

1) Kikapcsolt állapotban nyomja meg és tartsa lenyomva a többfunkciós gombot az elektromos roller bekapcsolásához.
2) Bekapcsolt állapotban a többfunkciós gomb 2 másodpercig történő nyomva tartása kikapcsolja az elektromos rollert.
3) Bekapcsolt állapotban a többfunkciós gomb rövid megnyomásával bekapcsol/kikapcsol a LED lámpa.
4) Bekapcsolt állapotban a többfunkciós gomb rövid dupla megnyomásával az üzemmódok között vált.
5) Bekapcsolt állapotban a többfunkciós gomb háromszori rövid megnyomásával bekapcsol/kikapcsol a LED effektus lámpa a roller oldalain.
6) Bekapcsolt állapotban a többfunkciós gomb háromszori rövid megnyomásával válthat a kijelzőn látható sebesség mértékegységei között (km/h vagy mph).

Copyright © 2025, Fast ČR, a. s.

2.3. Üzemmódok

A vezetési módok közötti váltás a többfunkciós gomb dupla kattintásával történik.

Walk akár 6 km/ó
Eco akár 10 km/ó
Race akár 20 km/ó
Sport akár 25 km/ó

2.4. Az üzemmód indítása

1) Kapcsolja be az elektromos rollert.
2) Tartsa lenyomva a sebességszabályozót, amíg a kijelzőn a 16-os érték nem jelenik meg.
3) Tartsa lenyomva a sebességszabályozót, miközben nyomja a fékkart.
4) Engedje el a fékkart.
5) Váltás az utoljára beállított vezetési módra.

⚠ **FIGYELMEZTETÉS:**
Mindig akkor állítsa működési módba, amikor az elektromos roller nincs mozgásban. Fokozatosan és lassan indítsa el az üzemmódot az utasításoknak megfelelően.

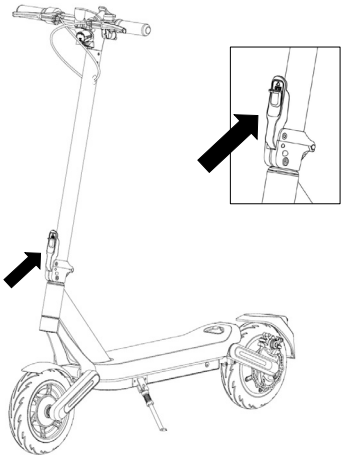
Az irányjelzők vezérlése
- Az irányjelzők kezelőszerve a kormány bal oldalán található, lásd ❽ a fő ábrán. A bekapcsolt irányjelző egy idő után automatikusan kikapcsol, vagy idő előtt leállíthatja ugyanazzal a gombbal, amelyikkel elindította.
- A jobb oldali gomb aktiválja az irányjelzőt, amely a kormány jobb végén található.
- A bal oldali gomb aktiválja az irányjelzőt, amely a kormány bal végén található.

Irányjelzők cseréje
Legyen különösen óvatos az elektromos roller tárolásakor, elrakásakor és ha olyan tárgyra esik rá, amely kárt okozhat a kormány végén található irányjelzőkben.
Ha az irányjelzőt mechanikus sérülés éri, új irányjelzőt külön is lehet vásárolni.
Az irányjelző cseréjéhez lazítsa meg a kormány alatt található 1,5 mm-es imbuszcsavart. Vegye ki az irányjelzőt, és húzza ki a csatlakozónál. Csatlakoztassa az új irányjelzőt, és húzza be a csatlakozót új védőszalaggal. Helyezze be az irányjelzőt a kormánycsőbe, és enyhén húzza meg az 1,5 mm-es imbuszcsavart.

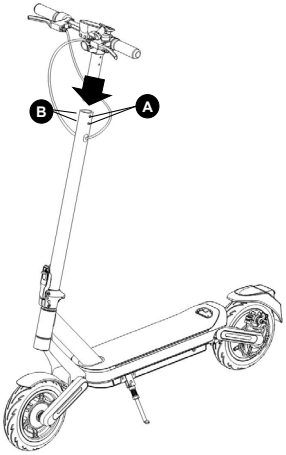
Copyright © 2025, Fast ČR, a. s.

3. Az elektromos roller összeszerelése

1. Egyenesítse ki a kormányrudat, és szorosan rögzítse a rögzítőkarral.



2. Ellenőrizze a vezérlőegység csatlakozóinak csatlakozását a Vezérlőpulthoz. A vezetékekkel való csatlakozót megfelelően kell csatlakoztatni a későbbi kioldás megakadályozása érdekében.



3. Óvatosan csatlakoztassa a kormányt a kormányrúdhoz. Ügyeljen arra, hogy elkerülje az áthidaló vezeték sérülését, amikor a kormányrúdba helyezi. A LED lámpának a haladás irányába kell mutatnia.

Copyright © 2025, Fast ČR, a. s.

4. Csatlakoztassa a kormányt a kormányrúdhoz. Szereljen be két Ⓐ imbuszcsavart balról és két Ⓑ imbuszcsavart az ellenkező oldalról az ábra szerint. Húzza meg erősen a csavarokat. Az elektromos roller használatakor rendszeresen ellenőrizze, hogy nincsenek-e meglazulva a csavarok.
5. Kapcsolja be az elektromos rollert.

4. Feltöltés

Vezetés előtt ellenőrizze, hogy az akkumulátor teljesen fel van töltve. Kapcsolja be a Vezérlő panelt és ellenőrizze az akkumulátor szintjét.
A töltés a mellékelt töltőadapterrel történik. Először hajtsa fel az elektromos roller ⓰ töltőcsatlakozójának gumiborítását, és csatlakoztassa a töltőadaptert. Ezután dugja be az adaptert a hálózati aljzatba. A töltési folyamat befejezése és a töltőadapter kihúzása után takarja be ismét a töltőcsatlakozó aljzatát a gumiborítással. Rendszeresen ellenőrizze, hogy a védőkupak fedi a töltő csatlakozóját, amikor a töltés nincs folyamatban.

A töltésjelző a töltőadapteren található, és 2 állapotot mutat.
1. **Piros Led dióda:** jelzi az akkumulátor töltési folyamatát
2. **Zöld Led dióda:** jelzi, hogy az akkumulátor teljesen fel van töltve

⚠ **FIGYELMEZTETÉS:**
Töltéshez kizárólag a csomagolásban kapott eredeti tartozékokat használja. Ha az akkumulátor működési ideje már nagyon rövid, az akkumulátor élettartama a végéhez közeledik, javasoljuk, hogy cseréltesse ki szakszervizben.

Javaslat:
Ha hosszabb ideig nem használja a készüléket, javasoljuk, hogy az akkumulátort két-háromhavonta teljesen töltse fel. Nem javasoljuk, hogy a készüléket üres akkumulátorral tárolja, nehogy az akkumulátor visszafordíthatatlan kárt (kapacitásvesztés) szenvedjen.

5. Akkumulátorvédelem a túlzott kisülés ellen

Az elektromos roller fel van szerelve az egyes alkatrészek védelmével a túlzott terhelés és az akkumulátor alacsonyabb töltöttsége okozta károsodások ellen.
1. Ha az elektromos roller terhelése megnövekszik, például gyakori dombra vagy meredek dombra haladással, akkor aktiválódik a vezérlőegység és az villanymotor túlmelegedése elleni védelem, és a teljesítmény szükséges ideig korlátozott. A sebesség addig csökken, amíg a hőmérsékletek vissza nem térnek az eredeti értékekre.

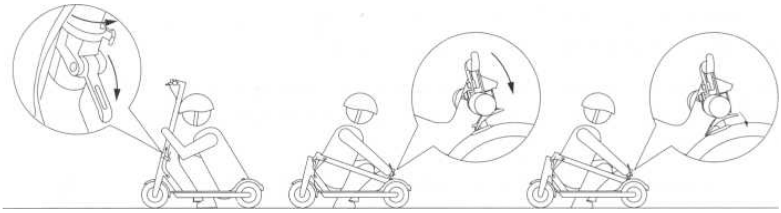
Copyright © 2025, Fast ČR, a. s.

2. Ha az akkumulátor töltöttségi szintje 30% alá csökken, akkor az elektromos roller maximális sebessége max. 15 km/h sebesség elérése után szabályozható. Ha az akkumulátor töltöttségi szintje 25% alá csökken, a sebesség max. 10 km/h sebesség elérése után szabályozható.

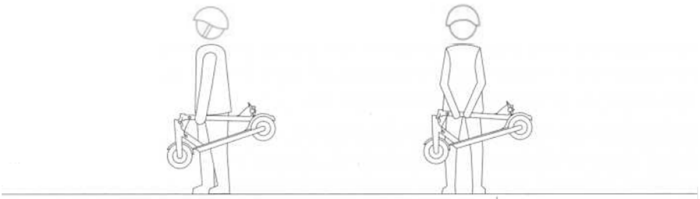
⚠ **FIGYELMEZTETÉS:**
Ne módosítsa az elektromos roller (SCOOTER S71) védőmechanizmusait, és ne avatkozzon bele. Ez megakadályozza az elektromos roller egyes elemeinek károsodását.

6. Összecsukás és szállítás

1. Az elektromos rollert ki kell kapcsolni. Fogja meg az elektromos rollert, oldja ki a kormánycső alján található összecsukó mechanizmus kioldókarját, és mozgassa a kioldott kart a menetirányba.



2. Hajtsa le a kioldott kormánycsövet a hátsó sárvédő felé, ahol egy ❾ kormányhoroggal és a hátsó sárvédőn ⓳ horonnyal van rögzítve.
3. Az elektromos roller hordozásához fogja meg a kormány csövénél. A kényelmesebb szállítás érdekében javasoljuk, hogy a kormányrudat tartsa hosszának egyharmadában, az első kerékhez közelebb eső oldalon.



⚠ **FIGYELMEZTETÉS:**
A hátsó sárvédő nem használható az elektromos robogó szállítására.

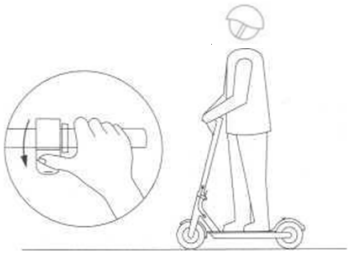
Copyright © 2025, Fast ČR, a. s.

7. Az elektromos roller kezelése

FIGYELMEZTETÉS:
- **Minden menet előtt vegyen fel sisakot és védőeszközöket, hogy leesés esetén elkerülje a sérüléseket.**
- **Minden menet előtt ellenőrizze, hogy a mechanikus fék megfelelően működik.**

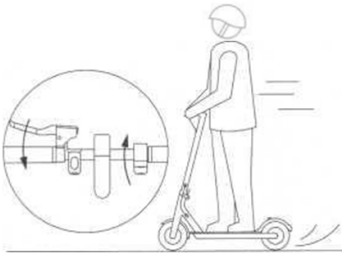
1. Helyezze az egyik lábát a roller futófelületére, a másik lábával pedig könnyedén tolja el magát a földtől.

FIGYELMEZTETÉS:
Mindig azon az oldalon hajtsa magát a lábával, amelyen nincs a roller ⑯ állványa.



2. Miután mozgásba hozta a rollert, nyomja meg a sebességszabályozó kart ⑩ a motor beindításához. Amint a roller saját erejével elindul, helyezze a másik lábát a roller felületére.

Megjegyzés:
A motor beindítása és a roller sebessége a min. 5 km/h sebesség elérése után szabályozható.



Copyright © 2025, Fast ČR, a. s.

3. A megállás a biztonságos vezetés alapja. Először engedje fel a sebességszabályozó kart ⓾, majd nyomja meg a mechanikus fékeket ❶ és ❺.
4. Az első kanyarodást sík felületen és lassú sebességgel próbálja. A kanyarodáshoz kissé helyezze át a súlypontját. Köszönhetően a kívánt haladási irányba történő enyhe dőlésnek és a kormány lassú elfordításának.

8. Biztonsági utasítások

Ez az elektromos roller szórakozásra és szabadidős használatra való. Nem közlekedési eszköz. A magán- és a nyilvános térben figyeljen mindenki biztonságára, kövesse az alábbi utasításokat, valamint a helyi közlekedési szabályokat.
A gyalogosokkal történő találkozásakor fokozottan figyeljen az útra, és győződjön meg, hogy a gyalogosok
tudnak a jelenlétéről. Ha látótávolságukon kívül van, csengessen, lassítson és előzze meg
őket (jobboldali közlekedés esetén bal oldalról előzze meg).

A nagyobb sebesség automatikusan hosszabb féktávolságot jelent. Tartsa meg a biztonságos sebességet és távolságot arra az esetre, ha váratlanul meg kell állni. Sima felületen is találkozhat olyan helyzetekkel vagy terepekkel, amelyek miatt elveszítheti egyensúlyát, megcsúszhatnak a kerekek, vagy más váratlan helyzetek, amelyek leesést okozhatnak. Mindig teljes mértékben figyeljen a vezetésre.

Minden menet előtt ellenőrizze a mechanikus féket, az akkumulátor töltöttségi állapotát, az alkatrészek és a kerekek kopását. Laza alkatrészek vagy szokatlan zajok esetén végezzen alapos vizsgálatot, és ha szükséges, vegye fel a kapcsolatot egy hivatalos szervizközponttal.

Sem a gyártó, sem a forgalmazó nem vállal felelősséget anyagi károkért, sérülésekért, balesetekért, jogi vitákért vagy konfliktusokért, amelyek a biztonsági utasítások be nem tartásából erednek.

- Ne közlekedjen esőben, és kerülje a csúszós felületet.
- Ha akadályba ütközik, állítsa meg és emelje át a rollert az akadály fölött.
- Fokozottan ügyeljen, ha alacsony tereken halad át.
- Ne gyorsítson dombról lefelé haladás közben, és mindig jó előre fékezzen. Ha meredek lejtővel találkozik (pl. meredek domb), álljon meg és tolja a rollert.
- Ne növelje a sebességet, miközben tolja a rollert.
- Mindig kerülje az akadályokat.
- Kerülje a nehéz poggyász szállítását az első kormányon.
- Vezetés közben mindig tartsa mindkét lábát a roller futófelületén.
- Az elektromos rollert az erre kijelölt helyeken használja. Tartsa be az egyes régiók, parkok, városok és államok helyi előírásait, ahol a rollert használni szeretné.
- Nagy sebességnél ne kanyarodjon élesen.
- Ne haladjon át tócsákon, vízen és ne használja esőben.
- Ne használja párban, még gyermekekkel sem.
- Ne lépjen a sárvédőkre.

Copyright © 2025, Fast ČR, a. s.

- Ne érintse meg a fék alkatrészeit.
- Mindig fogja a kormányt.
- Ne próbáljon a rollerrel lépcsőre, lépcsőről haladni vagy ugratni.
- Vegye figyelembe, hogy az állvány az elektromos roller legalacsonyabb pontja. Ügyeljen arra, hogy vezetés közben ne akadjon el megemelt felületen.

9. Karbantartás és beállítás

Az elektromos roller minden alkatrészének rendszeres karbantartása és megfelelő beállítása meghosszabbítja élettartamát. Tisztítsa meg az elektromos roller egyes részeit egy nedves ruhával, majd használjon konzerváló olajat (a féktárcsa és a fékbetétek kivételével).

Minden használat előtt ellenőrizze az összes eltávolítható alkatrész feszességét és rögzítését. Ha valamelyik csavar, hatszögletű csavar vagy anya meglazult, húzza meg őket a megfelelő szerszámmal.
Az első használat előtt be kell állítani a fékmechanizmust. A helyes beállítás érdekében forduljon szakszolgáltatóhoz (pl. kerékpárszerviz). A beállításokat a gyártó vagy a forgalmazó garanciális vagy garanciális utáni szervize függvényében nem lehet elvégezni.

⚠ **FIGYELMEZTETÉS:**
Az elektromos roller tisztításához soha ne használjon nagynyomású vizes mosóberendezést.

Fékbeállítás – Ha a fék túl szoros vagy túl laza, használjon 5mm-es imbuszkulcsot, és lazítsa meg a fékmechanizmus csavarját az óramutató járásával ellentétes irányba, és állítsa be a fékkábel hosszát. Aztán újra erősen húzza meg a csavart. A finomigazításhoz állítsa be a fékkábel feszességét a kormányra szerelt mechanikus fék anyájával. A fékbetéteket folyamatosan ellenőrizni, és a kopás mértékének megfelelően cserélni kell. Ez egy fogyó alkatrész, amely a fékezés miatt elhasználódik. Tartsa tisztán a teljes fékrendszert, és kerülje a zsíros lerakódásokat a féktárcsán és a fékbetéteken.

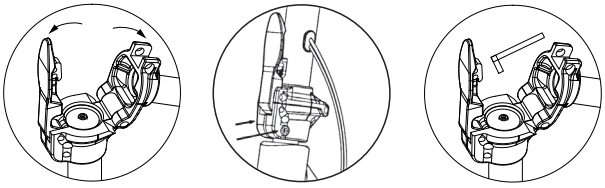
Elülső dobfék beállítása – Egy 8 mm-es villáskulccsal lazítsa meg a dobfék oldalán található bowden anyáját. Ezután 14 mm-es villáskulccsal lazítsa vagy húzza meg a fő anyát. A fékpofákat úgy kell beállítani, hogy menet közben ne súrolják a dobot, ugyanakkor a fékkar útja a lehető legrövidebb legyen. A beállítást kis lépésekben végezze, amíg tökéletesen be nem áll. Ellenőrizze az első fékpofák kopását, és ne halogassa a cserét.

A fékpofák cseréjéhez az első féknél le kell szerelni a dobfék karjáról a bowdent, és el kell távolítani az első kereket.

Copyright © 2025, Fast ČR, a. s.

Bowden leszerelése – Teljesen csavarja le a 8 mm-es és 14 mm-es anyákat. Húzza ki a bowdent a dobfék karjából, és vegye ki a görgőt, amelyen a fékbowden áthalad.

Kormánykönyök beállítása – Szállítási állapotban Ⓒ csavar érhető el a kormányrúd csatlakozásában annak rögzítésének meghúzására. Mielőtt meghúzná a kormányrúd könyökének imbuszcsavarját, először meg kell lazítani a könyökön található imbuszcsavarokat (a Ⓑ ábra nyilai mutatják). Óvatosan húzza meg a csuklócsapágyat, hogy a kormány forgatása ne legyen merev, és egyúttal a csuklócsapágy holtjátéka a lehető legkisebb legyen. A csuklócsapágy beállítása után állítsa be a kormányt, és húzza meg erősen a Ⓑ csavarokat. Amikor az elektromos rollerrel való vezetés során a kormányhézag megnövekszik, húzza meg az eljárásnak megfelelően.



A B C

Az összecsukó mechanizmus karjának beállítása – ha az összecsukó mechanizmus szabad mozgást mutat, akkor beállítást kell végezni. Az állítócsavar a kormánycső alsó részén található, és az összecsukó mechanizmus fogantyújába illeszkedik. Hajtsa a kormányt szállítási helyzetbe, és korlátozza a szabad mozgást az imbuszcsavar meglazításával (az óramutató járásával ellentétes irányba forgatva). Fokozatosan lazítsa meg a csavart, és próbálja meg az elektromos rollert működőképes állapotba hajtani, amíg a kar a helyére nem pattan, és észrevehető merevséget nem mutat. Soha ne lazítsa meg a csavart úgy, hogy az összecsukó mechanizmus karja csak nagy erővel kattanjon.

Kerekek és gumiabroncsok ellenőrzése – az elektromos roller kerekei felfújhatók. A gumiabroncsok állapotát rendszeresen ellenőrizni kell. Ha a gumiabroncsokon sérülés nyomai vannak, vagy a használat során túlzottan elhasználódtak, azonnal cserélje ki őket.

⚠ **FIGYELMEZTETÉS:**
Mindig be kell tartani az abroncsok gyártó által előírt megfelelő méretét és mintázatát. A kerekek kiszerelését és visszaszerelését bízza szakemberre vagy megfelelően felszerelt műhelyre. Az összeszereléshez speciális szerszámokra van szükség, amelyek a villák közé illeszthetők.

Minden elindulás előtt ellenőrizze a légnyomást az abroncsokban. A légnyomást a **2** és **2,1 bar** közötti tartományban kell tartani. Ha az abroncsban alacsonyabb a nyomás, használjon egy autós szeleppel ellátott pumpát, és fújja fel a kívánt értékre. Ha a nyomás magasabb, engedje ki belőle a kívánt érték feletti felesleget.

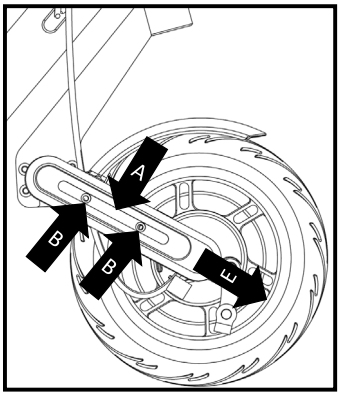
Copyright © 2025, Fast ČR, a. s.

Az első kerék leszerelése

szerszámlista:
4 mm-es imbuszkulcs
18 mm-es dugós kulcs
Tompa kés a matricák eltávolításához

Tompa késsel óvatosan távolítsa el az „Ⓐ" jelű fekete matricákat az első kerék anyáinak külső takarófedeléről. Lazítsa meg a „Ⓑ" jelű imbuszcsavarokat egy 4 mm-es imbuszkulccsal. Távolítsa el a műanyag takarólemezt, majd 18 mm-es villáskulccsal lazítsa meg az első kerék mindkét oldalán lévő anyákat. Lazítsa meg az első dobfék bowdenét (lásd a „Első fék beállítása" fejezetet). Óvatosan ütögesse ki a kerék tengelyét az egyik oldalról. Vegye le az első kereket az alábbi rajzon látható „Ⓔ" nyilak szerint. Visszaszereléskor ügyeljen arra, hogy a távtartó alátéteket mindkét oldalon visszahelyezze a kerék és az első villa oldala közé. Aztán tegye be a kerék tengelyét, és alaposan húzza meg.

⚠ **FIGYELMEZTETÉS:**
Minden munkát gondosan végezzen, hogy elkerülje az egyes alkatrészek sérülését. Legyen pontos az összecsukáskor, és ne felejtse el jól meghúzni az összes csatlakozó anyát és csavart. Ha nem biztos az összeszerelésben és szétszerelésben, forduljon egy szakszervizhez. A gumiabroncsok és gumibelsők cseréje nem tartozik a garanciális javítás alá.
Az Ⓔ anya kilazításakor mindig használjon új anyát műanyag biztosító béléssel.



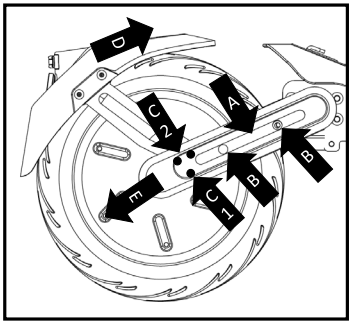
Copyright © 2025, Fast ČR, a. s.

A hátsó kerék leszerelése

szerszámlista:
19 mm-es dugós kulcs
4 mm-es inbuszkulcs
tompa kés a matricák levételéhez

Tompa késsel óvatosan távolítsa el az „A" jelű fekete matricákat a hátsó kerék anyáinak külső takarófedeléről. Lazítsa meg a „B" jelű imbuszcsavarokat egy 4 mm-es imbuszkulccsal. Vegye le a műanyag takarólemezt, majd lazítsa meg a hátsó sárvédő három 4 mm-es imbuszcsavarját (a két „C2" csavart távolítsa el, és az egy „C1" csavart csak lazítsa meg). Döntse meg a „D" jelű sárvédőt a menetirány felé. Ezután egy 18 mm-es villáskulccsal lazítsa meg és csavarja ki a hátsó kerék anyáit E, és távolítsa el a rögzítő alátéteket. Lazítsa meg a motorvezetéket, és húzza ki a hátsó kereket. Visszarakáskor ne felejtse el helyesen összeszerelni a hátsó kerék részeit (távtartó alátét, rögzítő alátét és anya).

⚠ **FIGYELMEZTETÉS:**
Minden munkát gondosan végezzen, hogy elkerülje az egyes alkatrészek sérülését. Különösen óvatosan kezelje a hátsó kereket a csatlakoztatott motorvezeték környékén. A motor vezetékét nem lehet leválasztani. Legyen pontos az összecsukáskor, és ne felejtse el jól meghúzni az összes csatlakozó csavart. Az „E" jelű hátsó kerék fő anyáját mindig rögzítse menetrögzítő ragasztóval. Ha bizonytalan a szerelésben vagy szétszerelésben, forduljon szakszervizhez. A gumiabroncsok és gumibelsők cseréje nem tartozik a garanciális javítás alá.



Copyright © 2025, Fast ČR, a. s.

10. Műszaki paraméterek

SCOOTER S71

Főbb tulajdonságok
Főbb tulajdonságok
Maximális sebesség 25 km/h
Maximálisan megtehető távolság 35 km
Az első és hátsó kerék felfüggesztése
Alumínium szerkezet
A SENCOR HOME alkalmazás elérhető a Google Playen és az APP Store-ban
LED-kijelző (üzemmód, sebesség, akkumulátor, világítás, bluetooth)
Meghajtás
A motor teljesítménye: 500 W
Sebesség:
- SPORT üzemmód, max. 25 km/h
- DRIVE üzemmód, max. 20 km/h
- ECO üzemmód, max. 10 km/h
- WALK üzemmód, max. 6 km/h

Maximálisan megtehető távolság:
- 30 km 70 kg súly esetén

Tempomat
Max. emelkedő szöge 15°
Kerekek
10 hüvelykes elülső és hátsó gumibelsős abroncsok
Kettős fékrendszer - elektromos és mechanikus
Első tárcsafék és hátsó dobfék
Az első és hátsó kerék felfüggesztése
SENCOR SCOOTER alkalmazás
Elérhető az Apple App Store-ban és a Google Playen
A roller zárolása alkalmazás segítségével
Maximálisan megtehető távolság, a megtett távolság, üzemidő, sebesség, az akkumulátor állapota stb.
Bluetooth 5.0
Műszaki paraméterek
Maximális teherbírás 120 kg
Méretek: 118 x 58 x 123 cm (kinyitva)
Méretek: 118 × 58 × 55 cm (összecsukva)
Súly: 21,5 kg
Üzemi hőmérséklet: 0–40 °C
Tárolási hőmérséklet: 0–45 °C
Zajszint <90 dB(A)

Copyright © 2025, Fast ČR, a. s.

Adapter
Bemeneti feszültség: 100–240 V AC 50/60 Hz
Bemeneti áram: 2 A
Kimeneti feszültség: 54,6 V
Csatlakozó: Φ 12,3 x 10 mm

Akkumulátor
Kapacitás: 480 Wh – 10 Ah/48 V Li-ion
Töltési idő: max. 6 óra
Védelem rövidzárlat, túlfeszültség, túltöltés, túlmelegedés ellen
Akkumulátorvédelem a túlzott kisülés ellen

Töltőadapter	Érték és pontosság	Mértékegység
A gyártó neve vagy védjegye, az üzem azonosítószáma és címe	A gyártó neve: Jin Xin Yu Power(Shenzhen) Supply Co., Ltd. Add: 3-4F,No.38, Yuanxinlu, Tongle, Longgang Shenzhen, Guangdong,China	
Commercial registration number: 91440300360108074W	-	
A modell azonosítókódja	XVE126-5460200	-
Bemeneti feszültség	100–240	V
Bemeneti frekvencia	60/50	Hz
Kimeneti feszültség	54,6	V
Kimeneti áram	2	A
Kimeneti teljesítmény	109,2	W
Átlagos hatékonyság aktív üzemmódban	89	%
Teljesítmény alacsony megterhelés mellett (10 %)	88	%
Terhelés nélküli energiafogyasztás	0,16	W

Bluetooth	
Verzió	5.0
Az adó maximális teljesítménye	100 mW 2,4 GHz – 2,4835 GHz mellett

Copyright © 2025, Fast ČR, a. s.

Zajkibocsátás
A mozgó jármű súlyozott hangnyomásszintje kevesebb, mint 70 dB(A).

A HASZNÁLT CSOMAGOLÓANYAGOKRA VONATKOZÓ UTASÍTÁSOK ÉS TÁJÉKOZTATÓ
A használt csomagolóanyagot adja le a helyi hulladékgyűjtő helyen.



HASZNÁLT ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKUS KÉSZÜLÉKEK ÁRTALMATLANÍTÁSA
Ez a jelzés a terméken vagy a kísérő dokumentációban azt jelzi, hogy az elektromos vagy elektronikus termék nem dobható háztartási hulladék közé. A megfelelő megsemmisítéshez és újrafelhasználáshoz a terméket adja le a kijelölt gyűjtőhelyeken. Az EU országaiban, illetve más európai országokban a használt termékeket azonos új termék vásárlása esetén az eladás helyén is le lehet adni. A termék megfelelő módon történő megsemmisítésével segít megőrizni az értékes természeti erőforrásokat, és hozzájárul a nem megfelelő hulladék-megsemmisítés által okozott esetleges negatív környezeti és egészségügyi hatások megelőzéséhez. További részletekről érdeklődjön a helyi hatóságnál vagy a legközelebbi gyűjtőhelyen. Ezen hulladékfajta nem megfelelő ártalmatlanítása a nemzeti előírásokkal összhangban bírsággal sújtható.

Az Európai Unió országaiban működő vállalkozások számára
Elektromos és elektronikus berendezések megsemmisítésével kapcsolatban kérjen tájékoztatást eladójától vagy forgalmazójától.

Ártalmatlanítás az Európai Unión kívüli országokban
Ez a jelzés az Európai Unióban érvényes. Ha meg akarja semmisíteni a terméket, a megfelelő megsemmisítésre vonatkozó információkat kérje a helyi hivataloktól vagy az eladójától.

CE Ez a termék teljesíti minden rá vonatkozó EU irányelv alapvető követelményét.

Változtatások a szövegben, a kivitelben és a műszaki jellemzőkben előzetes figyelmeztetés nélkül történhetnek, és fenntartjuk a változtatás jogát.

Copyright © 2025, Fast ČR, a. s.

Jótállási jegy

1. A termék *gyártója és importőre*: **FAST ČR, a.s.** (U Sanitasu 1621, 25101 Říčany, Cseh Köztársaság)

2. A jótállási jegyen feltüntetett típusú és gyártási számú készülékre jogszabály alapján kötelező jótállás, vagy ennek hiányában a FAST HUNGARY Kft. (2310 Szigetszentmiklós, Sáméhegyi út 1.) mint a termék magyarországi forgalmazója által önkéntesen biztosított jótállás vonatkozik a jelen jótállási jegyen feltüntetetettek szerint. *A kötelező, illetve az önkéntes jótállásból eredő jogokat a fogyasztási cikk tulajdonosa érvényesítheti, feltéve, hogy fogyasztónak minősül*. A fogyasztó jogszabályból eredő jogait sem a kötelező, sem az önként vállalt jótállás nem érintik.

3. Jogszabály alapján kötelező jótállás fogyasztók számára

3.1. Az egyes tartós fogyasztási cikkekre vonatkozó kötelező jótállásról szóló 151/2003. (IX.22.) Korm. rendelet értelmében a Polgári Törvénykönyv szerinti fogyasztó és vállalkozás közötti szerződés keretében eladott **új tartós fogyasztási cikkekre** kötelező jótállás vonatkozik. A tartós fogyasztási cikkek felsorolását a kötelező jótállás alá tartozó tartós fogyasztási cikkek körének meghatározásáról szóló 10/2024. (VI.28.) IM rendelet tartalmazza. A jótállási kötelezettség teljesítése azt a vállalkozást terheli, amelyet a fogyasztóval kötött szerződés a szerződés tárgyát képező szolgáltatás nyújtására kötelez.

A jótállás **időtartama**: **a)** 10.000,- Ft-ot elérő, de 250.000,- Ft-ot meg nem haladó eladási ár esetén **két év**,
b) 250.000,- Ft eladási ár felett **három év.**

3.2. A jótállási határidő a fogyasztási cikk fogyasztó részére történő átadása, vagy ha az üzembe helyezést a vállalkozás vagy annak megbízottja végzi, az üzembe helyezés napjával kezdődik. Ha a fogyasztó a fogyasztási cikket az átadástól számított hat hónapon túl helyezteti üzembe, akkor a jótállási határidő kezdő időpontja a fogyasztási cikk átadásának napja. A fogyasztási cikk kijavítása esetén a jótállás időtartama meghosszabbodik a javításra átadás napjától kezdve azzal az idővel, amely alatt a fogyasztó a fogyasztási cikket a hiba miatt rendeltetésszerűen nem használhatta.

3.3. A jótállási igény a jótállási jeggyel, vagy annak hiánya esetén a lenti 3.5. pont szerinti fizetési bizonylattal érvényesíthető. A jótállásból eredő jogok érvényesíthetőségének nem tehető feltételévé a fogyasztási cikk felbontott csomagolásának a fogyasztó általi visszaszolgáltatása.

3.4. A fogyasztó a jótállás iránti igényét választása szerint az árucikket a fogyasztónak értékesítő vállalkozás székhelyén, illetve bármely telephelyén, fióktelepén, továbbá a javítószolgálatként is működő FAST HUNGARY Kft.-nél közvetlenül is bejelentheti.

3.5. A jótállási jegy szabálytalan kiállítása vagy a jótállási jegy fogyasztó rendelkezésére bocsátásának elmaradása a jótállás érvényességét nem érinti. Jótállási jegy hiányában a fogyasztói szerződés megkötését bizonyítottnak kell tekinteni, ha a fogyasztó bemutatja a termék ellenértékének megfizetését hitelt érdemlően igazoló bizonylatot (az általános forgalmi adóról szóló törvény alapján kibocsátott számlát vagy nyugtát). Mindezek érdekében kérjük a tisztelt Vásárlókat, hogy őrizzék meg a fizetési bizonylatot is.

3.6. Hibás teljesítés, a jótállási időn belüli meghibásodás esetén a fogyasztó - választása szerint - (i) a hibás termék díjmentes kijavítását vagy kicserélését követelheti, kivéve, ha a választott igény teljesítése lehetetlen, vagy ha az a kötelezettnek másik jótállási igény teljesítésével összehasonlítva aránytalan többletköltséget eredményezne, figyelembe véve a szolgáltatott dolog hibátlan állapotban képviselt értékét, a szerződésszegés súlyát és a jótállási igény teljesítésével a fogyasztónak okozott érdeksérelmet; vagy (ii) a szerződésszegés súlyához igazodva megfelelő árleszállítást igényelhet, vagy elállhat a szerződéstől ha: a kötelezett a kijavítást vagy a kicserélést nem vállalata, vagy a termék szerződésszerűvé tételét a javítás vagy csere lehetetlen vagy aránytalan többletköltséget eredményező voltára hivatkozással megtagadta, vagy a körülményekből nyilvánvaló, hogy e kötelezettségének megfelelő észszerű határidőn belül, a fogyasztó érdekeit kímélve vagy a fogyasztónak okozott jelentős érdeksérelem nélkül nem tud eleget tenni, vagy ismételten hiba merült fel, annak ellenére, hogy a kötelezett megkísérelte a termék szerződésszerűvé tételét, vagy ha a fogyasztónak a kijavításhoz vagy kicseréléshez fűződő érdeke megszűnt, illetve ha a teljesítés hibájának súlyossága indokolttá teszi az árleszállítást vagy az elállást. A fogyasztó akkor is jogosult a jelen 3.6.(ii) alpont szerint megfelelő árleszállítást igényelni, illetve elállni a szerződéstől, ha a kötelezett bár elvégezte a kijavítást vagy a cserét, azonban ennek során részben vagy egészben nem teljesítette a kicserélt áru saját költségére történő visszavételének biztosítására vonatkozó kötelezettségét, valamint ha a hiba felismerhetővé válása előtt jellegének és céljának megfelelően üzembe helyezett áru esetén a kötelezett a hibás áru eltávolítására és a cseréként szállított vagy javított áru üzembe helyezésére, vagy az eltávolítás, illetve üzembe helyezés költségeinek viselésére vonatkozó kötelezettségét nem teljesítette. Jelentéktelen hiba miatt elállásnak nincs helye. A fogyasztó elállási igénye esetén annak bizonyítására, hogy a hiba jelentéktelen, a vállalkozás köteles. A fogyasztó a választott jogáról másikra térhet át. Az áttéréssel okozott költséget köteles a jótállási igény kötelezettjének megfizetni, kivéve, ha az áttérésre a jótállásra kötelezett adott okot, vagy az áttérés egyébként indokolt volt.

3.7. A fogyasztó jogosult a vételár még fennmaradó részét – a szerződésszegés súlyához igazodva – részben vagy egészben visszatartani mindaddig, amíg a vállalkozás nem tesz eleget a teljesítés szerződésszerűségével és a hibás teljesítéssel kapcsolatos kötelezettségeinek.

3.8. Amennyiben a hiba az áru egy meghatározott részét érinti, és annak tekintetében az elállási jog gyakorlásának feltételei fennállnak, a fogyasztó csak a hibás áru tekintetében állhat el a szerződéstől; azonban a hibás áruval együtt szerzett bármely egyéb áru vonatkozásában is elállhat akkor, ha a fogyasztótól nem várható el észszerűen, hogy csak a szerződésnek megfelelő árukat tartsa meg. A fogyasztó az elállásra vonatkozó jogát az értékesítő vállalkozásnak címzett, a döntést kifejező jognyilatkozattal gyakorolhatja. Elállás esetén a fogyasztónak az értékesítő vállalkozás költségére vissza kell szolgáltatnia a vállalkozás részére az érintett árut, az értékesítő vállalkozás pedig köteles haladéktalanul visszatéríteni a fogyasztó részére az érintett áru vonatkozásában teljesített vételárat, amint az árut vagy az áru visszaküldését alátámasztó igazolást átvette. Árleszállítás esetén az árleszállítás akkor megfelelő (arányos), ha annak összege megegyezik a fogyasztónak a szerződésszerű teljesítés esetén járó, valamint a fogyasztó által ténylegesen kapott áru értékének különbözetével.

3.9. A vállalkozás a fogyasztó nála bejelentett jótállási igényéről jegyzőkönyvet köteles felvenni a fogyasztó és a vállalkozás közötti szerződés keretében eladott dolgokra vonatkozó szavatossági és jótállási igények intézésének eljárási szabályairól szóló 19/2014. (IV. 29.) NGM rendelet szerinti tartalommal. A vállalkozás, illetve a szerviz (javítószolgálat) a termék javításra vagy a jótállási igény teljesíthetőségének vizsgálata érdekében történő átvételekor a hivatkozott NGM rendelet 6. §-a szerinti elismervény átadására köteles, amelyen fel kell tüntetni az NGM rendelet 6. § (1) bekezdése szerinti adatokat. Ezek a kötelezettségek a jótállási igényről felvett jegyzőkönyvben is teljesíthetők. Ha a fogyasztó jótállási igényének megítéléshez szakvélemény beszerzése szükséges, a szakvélemény kötelező tartalmi elemeit a hivatkozott NGM rendelet 1. melléklete tartalmazza. Ha a fogyasztó kijavítás iránti jótállási igényét közvetlenül a jótállási jegyen feltüntetett javítószolgálatnál kívánja érvényesíteni, a javítószolgálat köteles a terméket értékesítő vállalkozást

Copyright © 2025, Fast ČR, a. s.

haladéktalanul értesíteni a jótállási igény bejelentéséről. A javítószolgálat további kötelezettségeit az NGM rendelet 7.§-a tartalmazza.

3.10. Ha a kötelező jótállási időtartam alatt a termék első alkalommal történő javítása során megállapítást nyer, hogy a termék nem javítható, a fogyasztó eltérő rendelkezése hiányában a termék a megállapítást követő 8 napon belül kicserélésre kerül. Ha a termék cseréjére nincs lehetőség, a terméket értékesítő vállalkozás köteles a jótállási jegyen, ennek hiányában a fogyasztó által bemutatott, a termék ellenértékének megfizetését igazoló bizonylaton feltüntetett vételárat nyolc napon belül a fogyasztó részére visszatéríteni.
3.11. Ha a kötelező jótállási időtartam alatt a termék három alkalommal történő kijavítást követően ismét meghibásodik, a fogyasztó eltérő rendelkezése hiányában, a termék 8 napon belül kicserélésre kerül. Ha a termék kicserélésére nincs lehetőség, a terméket értékesítő vállalkozás köteles a jótállási jegyen, ennek hiányában a fogyasztó által bemutatott, a termék ellenértékének megfizetését igazoló bizonylaton feltüntetett vételárat nyolc napon belül a fogyasztó részére visszatéríteni.
3.12. Ha a kötelező jótállási idő alatt a termék kijavítására a kijavítási igény közlésétől számított 30. napig nem kerül sor, a fogyasztó eltérő rendelkezése hiányában a terméket a 30 napos határidő eredménytelen elteltét követő nyolc napon belül cserélni kell. Ha a termék cseréjére nincs lehetőség, a terméket értékesítő vállalkozás köteles jótállási jegyen, ennek hiányában a fogyasztó által bemutatott, a termék ellenértékének megfizetését igazoló bizonylaton feltüntetett vételárat a 30 napos kijavítási határidő eredménytelen elteltét követő nyolc napon belül a fogyasztó részére visszatéríteni.
3.13. A fenti 3.10.-3.12. pont előírásai elektromos kerékpárra, elektromos rollerre, quadra, motorkerékpárra, segédmotoros kerékpárra, személygépkocsira, lakóautóra, lakókocsira, utánfutós lakókocsira, utánfutóra, valamint motoros vízi járműre nem vonatkoznak.
3.14. Kijavítás esetén a fogyasztási cikkbe csak új alkatrész kerülhet beépítésre.
3.15. A tartós fogyasztási cikk meghibásodása miatt a vásárlástól (üzembe helyezéstől) számított három munkanapon belül érvényesített csereigény esetén a jótállásra kötelezett nem hivatkozhat aránytalan többletköltségre, hanem köteles a tartós fogyasztási cikket kicserélni, feltéve, hogy a meghibásodás a rendeltetésszerű használatot akadályozza (és a csere nem lehetetlen).
3.16. A rögzített bekötésű, illetve a 10kg-nál súlyosabb, vagy tömegközlekedési eszközön kézi csomagként nem szállítható fogyasztási cikket – járművek kivételével - az üzemeltetés helyén kell megjavítani. Ha a javítás az üzemeltetés helyén nem végezhető el, a le- és felszerelésről, valamint az el – és visszaszállításról az értékesítő vállalkozás, vagy – a javítószolgálatnál közvetlenül érvényesített kijavítási igény esetén – a javítószolgálat gondoskodik.
3.17. A fogyasztó a hiba felfedezését követően késedelem nélkül, legkésőbb a felfedezéstől számított 2 hónapon belül köteles a hibát közölni. A közlés késedelméből eredő kárért a jogosult (fogyasztó) felelős. A bejelentés kapcsán kérjük vegye figyelembe, hogy a jótállási igény kizárólag a jótállási határidőben érvényesíthető, és a jótállási határidő elmulasztása – a fenti 3.2. pont utolsó mondatában foglalt, tartós fogyasztási cikkre vonatkozó kivétellel - jogvesztéssel jár! Ha a jótállásra kötelezett jótállási kötelezettségének megfelelő határidőben nem tesz eleget, a jótállási igény a fogyasztó erre irányuló felhívásában tűzött megfelelő határidő elteltétől számított 3 hónapon belül akkor is érvényesíthető bíróság előtt, ha a jótállási idő már eltelt. E határidő elmulasztása jogvesztéssel jár.
3.18. A jótállási kötelezettség teljesítésével kapcsolatosan felmerülő költségek a jótállás kötelezettjét terhelik.
3.19. A fogyasztónak a hibás árut a kijavítás vagy kicserélés érdekében a kötelezett rendelkezésére kell bocsátania. A kijavítást vagy kicserélést - a dolog tulajdonságaira és a jogosult által elvárható rendeltetésére figyelemmel megfelelő határidőn belül, a fogyasztó érdekeit kímélve kell elvégezni. A javítási- vagy csereigény esetén törekedni kell arra, hogy a kijavítás vagy kicserélés (a fenti 3.10., 3.11., 3.12. pontokban foglaltak sérelme nélkül) 15 napon belül megtörténjen. Ha a javítás vagy a csere időtartama a 15 napot meghaladja, akkor legkésőbb a 15. napon tájékoztatni kell a fogyasztót a kijavítás vagy a csere várható időtartamáról. A tájékoztatás a fogyasztó előzetes hozzájárulása esetén elektronikus úton, vagy a fogyasztó általi átvétel igazolására alkalmas más módon történik.
3.20. Nem tartozik jótállás alá a hiba és a jótállásra kötelezett mentesül a jótállási kötelezettség alól, ha bizonyítja, hogy a hiba oka a vállalkozás által történt teljesítést (termék fogyasztó részére történő átadását) követően keletkezett, így például ha a hibát ▪ nem rendeltetésszerű használat, használati útmutató figyelmen kívül hagyása, helytelen szállítás vagy tárolás, leejtés, rongálás, elemi kár, készüléken kívülálló ok (pl. hálózati feszültség megengedettnél nagyobb ingadozása) ▪ fogyasztó (vagy más, az értékesítő vállalkozástól független személy) által történt szakszerűtlen üzembe helyezés (feltéve, hogy a szakszerűtlen üzembe helyezés nem a használati-kezelési útmutató hibájára vagy hiányára vezethető vissza) ▪ illetéktelen átalakítás, beavatkozás, nem hivatalos szerviz által végzett szakszerűtlen javítás ▪ fogyasztó feladatát képező karbantartási munkák elmulasztása ▪ normál, természetes elhasználódásra visszavezethető (pl. elem lemerülése) vagy üzemszerű kopásnak tulajdonítható meghibásodás okozta. Ha a dolog meghibásodásában a jogosultat (fogyasztót) terhelő karbantartási kötelezettség elmulasztása is közrehatott, a jótállási kötelezettség teljesítésével felmerült költségeket közrehatása arányában a jogosult köteles viselni, ha a dolog karbantartására vonatkozó ismeretekkel rendelkezett, vagy ha a kötelezett e tekintetben tájékoztatási kötelezettségének eleget tett.
3.21. Hibás teljesítés esetén a fogyasztót – a jótállástól függetlenül - a jogszabály szerinti kellékszavatossági jogok (Ptk. 6:159. § - 6:167.§; a fogyasztó és vállalkozás közötti, az áruk adásvételére, valamint a digitális tartalom szolgáltatására és digitális szolgáltatások nyújtására irányuló szerződések részletes szabályairól szóló 373/2021. (VI.30.) Korm. rendelet) gyakorlása téritésmentesen megilleti, a fogyasztót megilletik továbbá termékszavatossági jogosultságok (Ptk. 6:168.§ - 6:170.§) is. A jótállás nem érinti továbbá a fogyasztónak a hibás teljesítésből eredő jogszabály szerinti kártérítési jogait sem (Ptk. 6:174.§).
3.22. Tájékoztatjuk, hogy a fogyasztóvédelmi törvényben meghatározott fogyasztói jogvita bíróságon kívüli rendezése érdekében Ön a vármegyei (fővárosi) kereskedelmi és iparkamarák által működtetett békéltető testület eljárását is kezdeményezheti (a békéltető testületek elérhetősége és további tájékoztatás: https://bekeltetes.hu/index.php?id=testuletek,és https://fogyasztovedelem.kormany.hu/#/bekelteto_testuletek_elerhetosegei_2).

4. Önkéntes jótállás fogyasztók számára
4.1. A FAST HUNGARY Kft. (2310 Szigetszentmiklós, Sáméhegyi út 1.) mint a termék magyarországi forgalmazója a Polgári Törvénykönyv szerinti fogyasztó és vállalkozás közötti szerződés keretében újonnan eladott minden termékre (a termék árától függetlenül) önkéntes jótállást vállal 24 hónapig, míg az elemek kivételével a tartozékokra és alkatrészekre (pl. akkumulátor) vonatkozóan 12 hónapig. A jótállási határidő a fogyasztási cikk fogyasztó részére történő átadása, vagy ha az üzembe helyezést a vállalkozás vagy annak megbízottja végzi, az üzembe helyezés napjával kezdődik. Ha a fogyasztó a fogyasztási cikket az átadástól számított hat hónapon túl helyezteti üzembe, akkor a jótállási határidő kezdő időpontja a fogyasztási cikk átadásának napja. Az elemekre a FAST HUNGARY Kft. által önként vállalt jótállás nem terjed ki.
Az önkéntes jótállást a FAST HUNGARY Kft. mint forgalmazó a jelen jótállási jegyben foglaltak szerint biztosítja, figyelemmel a 373/2021. (VI.30.) Korm.rendelet 16.§-ának vonatkozó rendelkezéseire is.
4.2. A jótállási igény érvényesítése érdekében kérjük forduljon a FAST HUNGARY Kft.-hez a lent megadott elérhetőségeken.
4.3. Az áru jótállási időn belüli meghibásodása esetén a fogyasztó jótállási igényként - választása szerint - a hibás termék kijavítását vagy kicserélését követelheti, kivéve, ha a választott igény teljesítése lehetetlen, vagy ha az a kötelezettnek másik jótállási igény teljesítésével

Copyright © 2025, Fast ČR, a. s.

összehasonlítva aránytalan többletköltséget eredményezne, figyelembe véve a szolgáltatott dolog hibátlan állapotban képviselt értékét, a szerződésszegés súlyát és a jótállási igény teljesítésével a fogyasztónak okozott érdeksérelmet. A fogyasztó a választott jogáról másikra térhet át. Az áttéréssel okozott költséget köteles a jótállási igény kötelezettjének megfizetni, kivéve, ha az áttérésre a jótállásra kötelezett adott okot, vagy az áttérés egyébként indokolt volt.
Ha a kijavítás vagy kicserélés olyan áru eltávolítását teszi szükségessé, amelyet az áru jellegének és céljának megfelelően – a hiba felismerhetővé válása előtt – üzembe helyeztek, akkor a kijavításra vagy kicserélésre vonatkozó kötelezettség magában foglalja a nem megfelelő áru eltávolítását és a cseréként szállított vagy kijavított áru üzembe helyezését vagy az eltávolítás, illetve üzembe helyezés költségeinek viselését.
4.4. Egyebekben az önkéntes jótállásra a jótállási jegy fenti 3.3., 3.5., 3.9., 3.17., 3.18., 3.19., 3.20., 3.21., 3.22. pontjai alkalmazandók.
4.5. Az önkéntes jótállás nem érinti az új tartós fogyasztási cikkekre vonatkozó jótállás (kötelező jótállás) keretében érvényesíthető fogyasztói jogokat. Az új tartós fogyasztási cikkek felsorolását a kötelező jótállás alá tartozó tartós fogyasztási cikkek körének meghatározásáról szóló 10/2024. (VI.28.) IM rendelet tartalmazza.

Tisztelt Fogyasztó!
Köszönjük, hogy termékünket választotta. Cégünk és szervizünk elérhetősége:

FAST HUNGARY Kft. H-2310 Szigetszentmiklós, Sáméhegyi út 1. Tel.: 06-23-330-905; 06-23-330-830; Fax: 06-23-330-827, E-mail: szerviz@fasthungary.hu

A kereskedő tölti ki

Termék megnevezése:..... Vételár: …….

Típus:..... Gyártási szám: …….

Vásárlást igazoló bizonylat száma:…….

Szerződéskötés időpontja: ……

Az átadás időpontja: 20..... .....hó.....nap. Az üzembe helyezés időpontja: 20..... .....hó.....nap

Kereskedő bélyegzője: Kereskedő aláírása: ……

Kereskedő címe: ……

Javítás esetén alkalmazandó
A kereskedő vagy szerviznél történő közvetlen bejelentés esetén a szerviz tölti ki

1. kijavítási igény
A jótállási igény bejelentésének időpontja: …….

Javításra átvétel időpontja:……

Hiba oka:……

Javítás módja:……

A termék fogyasztó részére való visszaadásának időpontja:……....

Szerviz pecsétje: Kereskedő pecsétje:

2. kijavítási igény
A jótállási igény bejelentésének időpontja: …….

Javításra átvétel időpontja:……

Hiba oka:……

Javítás módja:……

A termék fogyasztó részére való visszaadásának időpontja:……....

Szerviz pecsétje: Kereskedő pecsétje:

Copyright © 2025, Fast ČR, a. s.

3. kijavítási igény
A jótállási igény bejelentésének időpontja: …….

Javításra átvétel időpontja:……

Hiba oka:……

Javítás módja:……

A termék fogyasztó részére való visszaadásának időpontja:……....

Szerviz pecsétje: Kereskedő pecsétje:

Kicserélés esetén alkalmazandó

A jótállási igény kicseréléssel került rendezésre.

A csere időpontja: ……

Kereskedő bélyegzője: Szerviz bélyegzője:

Kicserélés esetén alkalmazandó

A jótállási igény kicseréléssel került rendezésre.

A csere időpontja: ……

Kereskedő bélyegzője: Szerviz bélyegzője:

Tisztelt Fogyasztó!

Köszönjük, hogy termékünket választotta. Cégünk és szervizünk elérhetősége:

FAST Hungary Kft. H-2310 Szigetszentmiklós, Sáméhegyi út 1. Tel.: 06-23-330-905; 06-23-330-830;

Fax: 06-23-330-827, E-mail: szerviz@fasthungary.hu

E-mail: info@sencor.com

2024. július

Copyright © 2025, Fast ČR, a. s.

FAST ČR, a.s.
U Sanitasu 1621, 251 01 Říčany, Czech Republic
tel.: +420 323 204 111, fax: +420 323 204 110

EU DECLARATION OF CONFORMITY

Product / brand: ELECTRIC SCOOTER / **SENCOR**

Type / model: **SCOOTER S71** as factory model E12
DC 48,0V (Li-ion battery 10Ah); IPX4; Class III; L_{WA} = 65dB(A)
Freq.: 2402-2480MHz; max. output power 0,638mW
Adapter (XVE126-546200)
Input AC 100-240; 50/60 Hz; 2,5A max; Class II; IP20
Output DC 54,6V; 2,0A; 109,2W

Manufacturer: FAST ČR, a.s.
U Sanitasu 1621, 251 01 Říčany, Czech Republic
VAT no: CZ24777749

Person in charge of completing the technical documentation: FAST ČR, a.s.
This declaration of conformity is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

The object of the declaration described above is in conformity with the relevant Union harmonisation legislation:

Directive MD 2006/42/EC	Directive LVD 2014/35/EU	Directive ErP 2009/125/EC
Directive RED 2014/53/EU	Directive EMC 2014/30/EU	Directive NEOE 2000/14/EC
Directive RoHS 2011/65/EU+(EU)2015/863		

The relevant harmonised standards and the other technical specifications:

EN 60335-1:2012+AC+A11+A13+A1+A14+A2+A15		EN 62233:2008+AC
EN 60335-2-29:2021+A1		
EN 17128:2020	EN ISO 12100:2010	
EN 62479:2010	EN 55032:2015+A1+A11	EN 55035:2017+A11
EN IEC 61000-3-2:2019+A1	EN 61000-3-3:2013+A1+A2	
EN 301 489-1 V2.2.3	EN 301 489-17 V3.2.6	EN 300 328 V2.2.2
EN IEC 55014-1:2021	EN IEC 55014-2:2021	

CE

Place of issuance: Říčany
Date of issuance: 20. 11. 2025
Name: Ing. Luboš Cinek (Responsible person)
Signature:

FAST FAST ČR, a.s.
U Sanitasu 1621, 251 01 Říčany
tel.: +420 323 204 111
IČO: 247 77 749, DIČ: CZ 247 77 749

Copyright © 2025, Fast ČR, a. s.

FAST ČR, a.s., U Sanitasu 1621, Říčany CZ-251 01